

本報宣言

本報爲加國致公堂之機關。前爲同除專制之束縛。今爲民國謀共和之幸福。此後對於國人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有損於共和者。則反對之。至於論地方面。首重培植新道。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼爲之。務守言論界之強權也。

中華民國九年三月廿三日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(TUESDAY, MARCH 23rd, 1920)

P. O. Box 260

VOLUME 14 No. 10

(號十第卷四十第紙聞新)

\$8.00 PER YEAR

喊線詩磨七〇九式(二期星)號十六百二箱信報本

夏歷歲次庚申二月初五日

閱報諸君須知

本報爲加國致公堂之機關。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向爲閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟運來紙價驟漲。工價高昂。報費仍照向例。恐難週轉。故擬將報費略增。本埠派到每月收銀六毛。若派不到郵票即日寄上。每年英金九元六。英屬各埠。及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。三個月二元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元六。郵費在內。禮拜日外按日呈派。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉呈。本報啓

域埠致公總堂通告

▲請將年捐早日繳交
目者本總堂于去歲臘月開洪門懇親大會當日經由代表團訂定聯辦會務章程今已著著進行矣茲查第八章凡族族屬洪門會員須一律週年繳納城埠總堂常年經費五毫。(多捐益善)始享受權利又美國大埠洪門總機關亦曾訂定週年每會員徵收年捐九毫仰我全體會員早日照章繳交俾得美兩機關藉以維持一切母任禱切此佈
九年二月初旬啓

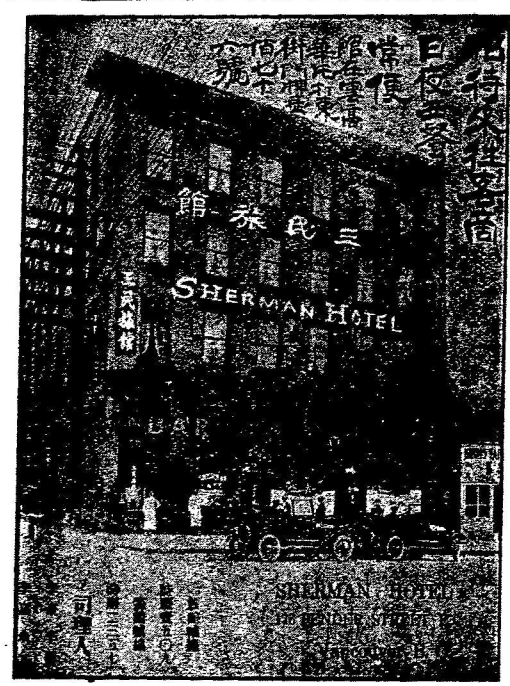
代論

陸徵祥救國條陳

再續

雖然。矯正風習。政府固不容寬其責。而政府更宜先示之型。車馬之侈。聲色之盛。僕從之衆。迎送之煩。宮室之增華。園亭之角勝。與夫節壽饋贈之名目孔繁。嫁娶喪祭之虛文求備。凡此奢靡之習。一日不改。則官吏長虞薪俸之不足。人民永歎蓋藏之易盡。職業因之而廢弛。生計因之而日艱。關繫所及。至深且鉅。是宜嚴申禁令。掃除一切無補教化之宴會慶祝。率全國而返我勤儉禮教之中。政府苟力行于上。人民自風從於下。習慣既已改良。靡費自無不節。愛國之道在其中矣。
(一)提倡義舉。義舉者愛國心發現之實際所關最重。歐戰期內。各國人民踴躍從事。補救于政府者不少。如醫院藥房紅十字會等。多由私人集資設立。又或輸食品以備軍隊之需。或助軍餉以爲運送之用。或騰讓有餘屋舍。留養傷病之兵。或收領戰士遺孤。担任教養之責。其婦女則服役看護而不辭勞。其豪富則變產歸公而無所吝。凡此之類。不勝枚舉。要以各盡其愛國之心而已。今和議既成。凡關於戰爭之輸將。雖已無所用其進行。而對于戰後之設施。仍各竭其力以相助。大約分爲兩種。一爲恢復蹂躪區域。一爲表彰陣亡兵士。皆由私家募款。正在積極辦理。夫以歐美各國裕藏之富。各項善舉。猶賴人民之相助。乃我國農工商學各界。每舉一事。不顧政府之困窮。輒爲津貼之請求。彼此相較。愛國心之厚薄。不有霄壤之殊耶。說者謂請發公款。或欲政府表示提倡之意。豈知各國政府。自非對于利用機關。從無以金錢爲提倡。所藉以相獎勵者存維名譽。其功效轉有甚于金錢者。或又謂我國一切捐輸。往往因經理不善。致生不良之結果。後人亦從而灰心。豈知此僅辦法之失宜。何能因噎而廢食。縱以爲公家未可全信。何妨組織私人團體以管理之。倘猶以爲不足恃。更何妨組織多數委員會以稽核之。出入款項。均由公議取決。而復登報以告于衆。豈尚不能收良效耶。我國財用之匱乏。當尙不至如歐美戰時之甚。願彼之負擔較重。而五年之困難已過。我之負擔較輕。而終日惟束手無策。相形見絀。甯非可愧。以我黃帝神明之胄。數千年文化之邦。人民

(館旅大民三)

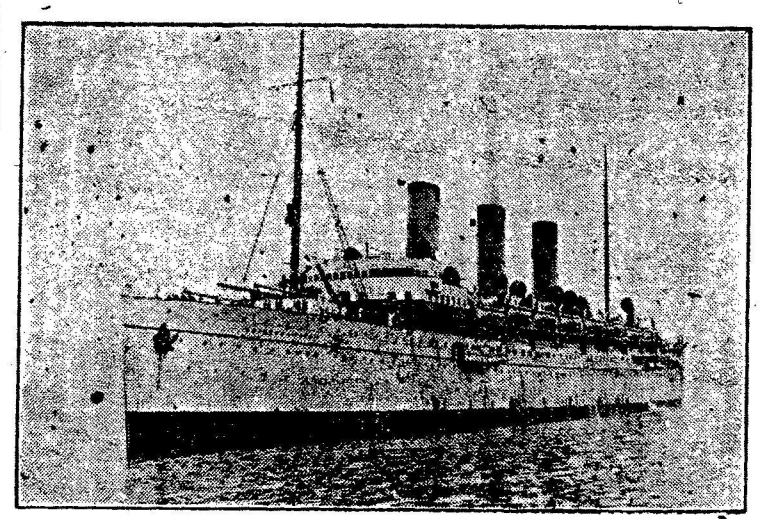


MERCHANTS BANK OF CANADA

部務事人華
Hastings and Carrall St. Vancouver B. C.

啓者本銀行華人事務部經于叁月一號遷往哥林比亞街門牌四百卅六號專爲利便華人起見歡迎自一元起貯蓄于本銀行者週息三厘望華友留意光顧焉
●本行設在雲街喜士定街夾卡路街
加屬孖陣銀行謹佈
▲萬百四千壹共積公本資▲
家餘百三共行分

司公船輪亞丕四



敬祈惠顧

諸君東旋

(客)(華)(迎)(歡)

日本皇后	滿提高	俄國皇后
四月廿八	四月廿三	四月八號
五月六號	六月三號	六月廿三

總司理司徒施謹佈
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

委路慎大靴舖
▲華友注意
花旗李高男靴實料新式久已馳名于世界本號特爲代售
婦女小孩日用各靴皆備請來賜顧本主人與各伴極意歡迎
WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.
本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧 無論遠近單到即付價銀 尤爲相宜
庵不龍羅公司謹啓

WING FAT
543 Grant Avenue
San Francisco, Cal.

San Francisco, Ca. San Francisco, Ca.

三鞭補血露

NG CHOW CO
PENDER ST
VANCOUVER, B.C.

ENG CHOW CO.

04 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

姚樹南杏林百病天下無雙

自製靈丹妙藥丸散膏丹

喉科各種雜症遠年爛肉

花柳專科



毒惡除搜

一見良醫百病消除

萬家生佛救世靈丹

942 Grant Ave. San Francisco Cal. U.S.A.

葉成記

SING KEE
891 Columbia St. R.O. Box 655
New Westminster, B.C.

本店專辦中西伙食蘇杭雜貨紅瓦罐磨磨
各種合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客
定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價
錢格外相宜

樓師狀有金溫

W. A. Cumyow Offices
201 & 202 Molsons Bank
Building 150 Hastin s St. E.
Vancouver, B.C.

料理衙門移民事務有
蒙委託請移玉面商便安

司公和仁

YAN WO CO.
Tel. Sey. 4262 239 Kerfer St. E
VANCOUVER, B. C.

延春園酒店 片打街三二八
樓上客寓 來往便利 請到歡迎
專辦唐山雜貨藥材生草樹根跌打丸散參
茸玉桂養年補茶柴炭自由車各等俱全
埠僑胞留心光顧無任歡迎

隆勝萬

Man Sing Lung Co.
Phone Sey. 1431
92 Pender St. East
Vancouver, B.C.

啓者本店專辦祖國蘇杭杭油糖茶米
什貨日用食品京果海味磁器碗碟
鑼鼓絃索各省地道藥材參茸玉桂
丹丸散膏發售茲當新張伊始志在
揚名凡物取價從廉以圖久遠交易
如蒙各界垂青請購上列西字門牌
賜來定必揀選貨從速付上

接整水龍廣告

D. Drummond
209 Pender St. E. Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B. C.

本號專接修整水龍喉井裝冷熱水龍燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具到門修整甚為利便并以廉價相就華友
光顧由電話通知從速應命 電話詩慶泰九貳九

Dr. LAU YIT CHO
562 Grant Ave. San Francisco Cal.

狀師樓廣告

陳其勝先生外科醫術效驗甚速

劉日初醫生自製驗膏丹丸散發兌

好飯 好菜 請來

市開夜日

廣東省立圖書館

●華賀 周家杏
●始晃
●基

英集一 英茂一 寶煥一
 英喜一 在威一 在督一
 葉想二份 澤田一份 英集一
 英熙一 在燕一 維寬一份
 以上吳姓
 家○樓○吳
 協益收銀處
 Hip Yick & Co. P.O. Box 357 · Victoria, B.C.

連 汝 公 司 種 仁

○耕園家注意

各種土產瓜菜時菓花
草種仁並料理製煉肥
料發行歷蒙
華友惠顧咸稱並美希
爲留意是荷

Wm. RENNIE Co. LIMITED
872 Granville Street
1138 Homer Street
VANCOUVER B C

啓者弟到埠向以耕園爲業不知因何事故疾然小便不通云
此乃下元虛冷腎部虧損所致蒙國手即施以藥劑服之其
痛漸止小便即通連服數劑立即全愈足見國手醫術精靈有
如華陀復出也弟感國手之德無以爲報特誌數言畧謝微忱
亦作同染斯疾者之介紹也

○先生寓上海街門牌三百〇一號

●統治花柳清毒汁 每罇五元
此汁能治一切花柳各症

●搽楊梅疔瘡藥油 每罇三元
此油能治一切楊梅瘡毒

●經驗白濁珠珀丹 每盒三元
此丹能治一切新久白濁

●埋口生肌白藥膏 每盒一元
此膏能應一切生肌之用

●靈仙活命癰瘋丹 每料八元
此丹治癰瘋症獨步專方

●龍涎化痰止咳丹 每盒三元
此丹能治一切痰積之咳

●神效扯氣斷根丹 每盒三元
此丹能治一切新久氣喘

●月府會仙久樂丹 每盒三元
此丹能令忍精久戰之妙

●陽臺風流合歡丹 每盒三元
此丹能令男女互相鍾情

●情關將軍康強丸 每盒三元
此丸能令陽器堅剛強大

●鹿杞益血補腦丸 每料一半半料五元
此丸能治一切腦部虛弱

●參茸四鞭補腎丸 每料一半半料五元
此丸能治一切腎部虧損

藥品太多未能盡錄諸君需藥請函達定當如命奉上

本埠理髮業聯會。稟求早開門一節。(名情已誌前報)。茲

壓問頓埠馬曉俊啓

并託銀行是日(每百)百零九元五五

嶺表騷人。不少寄情于杯酒。南方佳客。偏多取樂于名茶。況際茲春色繁華。正名士買醉之候。春光綺麗。是雅人消遣之時。本樓現加意修飾。煥然一新。廚師精巧。極山珍海錯之奇。侍女周旋。盡心悅神怡之樂。茲擇三月十號開市。(即禮拜三日)深望親愛僑胞。留心賜教。俗極歡迎。謹此奉告。

中華民國九年 三月吉日 嶺南酒樓主人謹啓

Hip Sing Co. 236 Pender St. VANCOUVER, B. C.
 兼鑲各種之牙價甚相宜 ● 本醫舍電話矢無八一四五
 牙科醫舍 緬街 門牌六百廿號
 民智 醫學士雷夢熊啓

金山昌勝公司

本公司專辦材料雜貨蘇杭顧繡玩器漆器竹器諸菓枝干上等抄參正北鹿茸野山玉桂唐山藥酒香水香燭俱全始創購俗機器製造藥酒膏丹丸散發行付貨在外

●設在金山大埠都板街門牌六五八號

Chong-Sing Co. 658 Grant Ave. S. F. Cal. U. S. A.

●新發明新蛇風濕酒一樽二圓

●花柳扶元解毒酒一樽二圓

●經絡藥酒牛肉汁酒壹寸二圓

●大一家補腎壯陽酒一樽二圓

●仁壽堂戒烟餅一合四圓五

●朱中興普濟水一樽二圓七毛五

●亞哥氏風濕膏一樽二圓五

●壯陽久戰不倦丸壹寸壹圓

●專治小腸氣痛散一樽一圓

●包愈夜夢遺精丸一料拾圓半

●專治久年白濁丸一樽一圓

●上海六神丸一合二圓(能治百病)

●上海人造自來血一樽二圓(大補品)

●貨單印便函索即寄招商代理利權優給

●英屬代理處雲哥華廣東街生隆棧

美國金山大埠昌勝公司全啓

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

張偉川先生鑒前弟在唐山足部染癩癬廿餘年屢醫不效昨

岐山公司新張廣告

啓者本公司設在加蘭街一千八百五十五號即往那參卡站左邊專做中西伙食生菓瓜菜生意并任在大律師金林晏迫寫字樓當譯員接理衙門大小案件讀書帶稅金紙地契等件同胞委託請往狀師處或往廣東街恒興棧均可接洽或現本公司亦可効命 岐山公司司理人 鄭瑞 鄭全啓 凡染有花柳及雜症求其醫者不可勝計特此佈告以便衆病者知津焉

▲(大律師金林晏迫)▲

KILLAM & BECK

Phone, Sey. 8080 Barristers & Solicitors Etc.

Room 101 Pacific Building Vancouver, B.C.

▲(或水埠岐山公司)▲

KHE SHON & CO. Bay. 3363

1855 Granville St. S. VANCOUVER, B.C.

▲(或水埠恒興棧)▲

HUNG HING CHAN & Co.

3 Canton St. Phone Sey. 1378

VANCOUVER, B.C.

啓者本號爲最大旅館

利便同胞往來寄寓地

方光潔布置得宜共有

百數十間房冷熱水龍

隨時適用天時寒暄均

合衛生不論長短期租

賃均從其便定必廉取

相當價格如蒙不棄本

主人不勝歡迎接待

雲埠打街門牌二一五十八號

電話(失磨) 29280

司理人 李樂 李錦同啓

啓者本店開設域多利埠非市架街門牌

五百三十三號專辦伙食生意兼賣金

紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人

判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信

件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外

克己歡迎希祈注意是荷

▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七

民國五年十一月一日

利多域同利

Lee Hong Chong Co
Phone 3253 P.O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啓者本號爲最大旅館
利便同胞往來寄寓地
方光潔布置得宜共有
百數十間房冷熱水龍
隨時適用天時寒暄均
合衛生不論長短期租
賃均從其便定必廉取
相當價格如蒙不棄本
主人不勝歡迎接待

雲埠打街門牌二一五十八號

電話(失磨) 29280

司理人 李樂 李錦同啓

啓者本店開設域多利埠非市架街門牌

五百三十三號專辦伙食生意兼賣金

紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人

判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信

件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外

克己歡迎希祈注意是荷

▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七

民國五年十一月一日

利同昌司理馬道政 馬呈瑞啓

啓者本號爲最大旅館

利便同胞往來寄寓地

方光潔布置得宜共有

百數十間房冷熱水龍

隨時適用天時寒暄均

合衛生不論長短期租

賃均從其便定必廉取

相當價格如蒙不棄本

主人不勝歡迎接待

雲埠打街門牌二一五十八號

電話(失磨) 29280

司理人 李樂 李錦同啓

啓者本店開設域多利埠非市架街門牌

五百三十三號專辦伙食生意兼賣金

紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人

判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信

件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外

克己歡迎希祈注意是荷

▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七

民國五年十一月一日

利同昌司理馬道政 馬呈瑞啓

啓者本號爲最大旅館

利便同胞往來寄寓地

方光潔布置得宜共有

百數十間房冷熱水龍

隨時適用天時寒暄均

合衛生不論長短期租

賃均從其便定必廉取

相當價格如蒙不棄本

主人不勝歡迎接待

雲埠打街門牌二一五十八號

電話(失磨) 29280

司理人 李樂 李錦同啓

名(利)(客)(棧)

189 Pender St. E. Tel. Sey. 1895
VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一所
名曰名利客棧在雲哥華埠打東街一百二
十九號房舍通明裝修華麗全座鋪設電火爐
爐每房均備傢私合用得宜床褥鏡櫃手巾面
盆冷熱水喉煥煥然男女廁所男女洗身房等
俱仿洋式極合衛生 貴客光顧如蒙歡迎
呼安當諸君買房無論按日或按禮拜或按月
計任由其便皆能相就取價廉乃利便同胞
起見仰祈留意爲盼
▲電話時一八九五
司事人江贊祐啓

補救

士農工商終歲勤動其思想
操作皆賴精神爲之作用也思想
過度操作疲勞寔爲虛損之起
點若仍放蕩形骸迷戀夜色
固有之精神破耗旋如遺洩頻
溺耳鳴眼花
腰痛肢疲
等病狀相
繼而發生

英海外僑梓如有此弊既
銷磨于前速圖補救于後

我必補血

每料廿四元
半料十二元
小半料六元
半小料三元
每盒一元

KAYSANG COMPANY
843 Clay Street
San Francisco, Calif.

總發行所大埠善生行大藥房

100

司理人李經啓

中華民國九年三月
陳西報社刊

丸散太多弗能盡錄

刀傷止血藥散 遠年埋口藥散
丸散太多弗能盡錄
(○代膏)

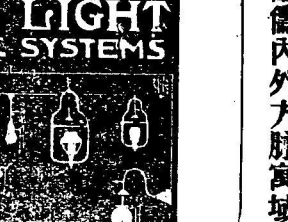
掛號處片打東街三百一十一號同仁堂藥材舖

大其辭掩飾人之耳目淆亂人之觀聽楊犀里苦力
心濟世進以爲藥念軀患憫爲所欲爲者本僧人向以存
心爲本藥爲輔染病之來歷逐一詳明函示俾得細詳按
症發藥亦可以免療症如有書信銀赤等件請買担保
祇照西字通訊處付當然從速奉上海無誤謹此佈告

WILLIAM MOORE & CO.
 18 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.

連士加亮光

MORE LIGHT
OLINE SYSTEMS



A Satisfied World

M. Moore & Co.,
VANCOUVER,
B. C. REGINA

兩廣中醫藥學堂
 優等畢業生 **李鶴儒** 內外方脈萬域多利埠安和堂

處信通
 Chow Lee
 1717
 Gouernment St.
 Victoria, B. C.

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫藥學堂優等畢業後
 為名胞信服特次粵城番禺縣署充當醫官活人甚
 多名重一時及來進英屬地治病求醫者屢蒙奇效在若
 役則中西法兼用回春精治內傷吐血咳嗽喉症小兒科打
 氣哮喘癰瘡疔毒花柳奇難雜症一切婦科小兒科眼科跌打
 刀傷并學堂如有外單遠近難就醫者可將受術理由列明寄
 信傷寒症如外單遠近難就醫者可將受術理由列明寄
 白濁斷根每樽元立止牙痛散每樽元立止
 花柳聖藥每樽元立止遺精眼藥水每樽一元
 妙藥痔瘡膏每盒元內傷吐瀉丸每樽元立止
 肚腹斷根丸每樽元跌打還魂丸每樽元立止
 風濕筋痛汁每樽元內傷吐血丸每樽元立止
 遍身血毒藥汁每樽元立止夜夢驚悸丸每樽元立止
 出面斑紅雲血病料廿元書信照而字門牌付來無誤

啟者本公司各款加士連燈久已馳名荷蒙華商
 讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友
 賜顧仰祈
 留意笠畢麼亞公司啓

▲▲廣濟堂廣告

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘有良工精心製炮熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上▲本堂林弼臣醫寓▲講線矢磨三六二七 本堂主人告

外科
醫生
林弼臣

本醫生研究外科經歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人士固所共悉無容屢述本醫生自到本埠以來醫治各症莫不遍到回春限日全愈非敢妄言自誇而畧舉數端以証予言之不謬各峰里登報章恭頌者太多不能盡錄本醫生以存心濟世起見不惜工本取用正地道○材將所藏秘訣精心製煉各種膏丹丸散以利便同胞採購倘梓里偶有疾症未能親臨就醫者可將病情詳告依下列西字寄來本醫生定必如命審症配○從速付上以應○到回春焉

▲專醫 跌打還魂 刀傷炮碼 續筋駁骨 花柳痔漏 紅白痢症 瘰癧瘡科 湯火損傷 外科雜症

◎恭頌大國手

啓者弟日前向右脇下生瘡兩個屢請中西名醫調治都係技窮罔效累得囊底告空如此窮病相連悲痛交感悠悠日夜軀軀無從於是取閱報端聊爲消遣適見報上登有恭頌林弼臣先生外科聖手重重疊疊見覺來救星轉憂爲喜旋即向先生求藥石先生謂此瘡乃係腌癰由于氣血衰弱所致須要內服

曹新統外科方脈



包醫跌打
炮礮刀傷
爛筋駁骨
白濁芒藥
鹹疔疔毒
癰疽流注

癩尾血毒
消脫瘰癧
雙單驚風
遠年爛脚
內外全病
奇難雜症

醫生擅治奇難怪症并贈救急獨步良方書倫各僑胞或
及路途遠隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明信
并列住址賜來或者辨症或者訂方或者付藥或取膏丹丸
定必如命從速付上決不延悞 寓舊金山太埠民臣街四
七百二十六號

C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

○我唔信敢就要割

者弟患小腹痛刺痛掬氣一團閉了二便辛苦異常諸藥罔效
得已請西醫來驗誰料西醫話爆血管要立刻入醫院割制
不割恐難保命惟弟眼見有鄉里割死者故不甘願入醫院
求曹統新先生診治知其爲束血症用藥打出其瘀血其病
然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜
慎求醫可也

大埠民臣街七百三十號四層十號房新安徐喜上言

○可憐斷脚

者弟次男年甫四齡在街上遊戲被八街勝記號少東乘駟
車無意撞仆小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院
電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝記仁義願
醫費請曹統新先生貴舍調理九次共計二十天幸小兒全
跳舞如未傷之初謹誌片言以表先生駁骨之功焉

寓屋崙八街三百八十九號二層五號增城伍耀光拜識

湯藥令氣血充足外敷藥散使惡毒外除自然全愈聞先生之言覺與弟質體相符極揚言之有理遂托先生從此着手果旬日間此癰竟然失墮不有先生之妙手安能拯吾于出死入生感此再造之恩愧無以報特誌數行聊當謝悃羣俾同病者知津而問焉
 台山雷學敬頌

▲◎◎▼恭頌外科良醫

醫者予向在魯埃崙操業農工因搭自由貨車返回住所適至半途車中偶然失慎跌下被車輪由右肩輻過輾斷肩并骨并傷數處此時均不省人事鮮血從口而出管車人觀此形狀惶惶分即將此車載往廣濟堂延請林弼臣先生調理先灌還魂止痛散隨訂湯劑外敷駁骨藥計醫不滿一月將骨續回舉動如前敏捷足見先生外科能手有如華陀復出堪稱當世之聖手也予感先生之德特誌數言于報章畧謝微忱兼告患跌

○幸遇良醫能益壽
逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風飽受雨雪紛淋猶幸賤體向賴粗安誰料今春初覺量眩咳全身骨痛口乾無液飲食不思繼而裏急後重不停如廁漸虛羸短氣呼吸不能接續腰重如帶五千錢舉足難行百步容日削百病叢生自思壽元夠額迫得出埠父子兄弟相見宗叔仁慈代賃房舍照料不辭勞瘁求請曹統新先生每日治醫理月餘幸得百病消除殘軀復能康健特登報端以表先生益壽之功焉

寓大埠景臣街六百七十四號三層九號甯邑劉艷上寫

○顯出我華醫手段
在梓爹士度埠務爹士度大旅館做工因用上落升降機失

啓者予之肩背痛如刀刺辛苦異常經染有數月依然痛苦凡各工業不能操作前在本埠遍請中西醫生診驗皆云症屬風濕所服藥劑水總不應驗隨即出埠親到林弼臣先生就診據謂此症乃是寒痰閉筋阻塞血道所致(俗云邪風症)先生即開以良方施以良劑服後不旬日而苦疾盡除通體安然矣因感先生之德愧無以報特綴數言于報章倘患外者知所求醫焉

林弼臣先生外科聖手

旅辟尾都啤開邑黃昂嵩謹頌

由三層墜下，屢凸出左便脚，腿軟骨與主立，賴燕梳館城
口供即入醫生房，醫理七星期未能見效，轉用別西醫治理。
禮拜仍然見其脚眼反出，脚板底腫厚甚痛，要扶雙棍又作
禮拜，客能移步。其燕梳館嫌攔日子補工，食過多着弟出埠。
大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整，回原位終不能操作。要
醫院將兩湯脚眼割開，整正其骨，約醫四個月，醫費四百餘
元。始能安當。云當時弟聽之，雖乃不用自携醫費，念一醫不
兩醫無功，至第三醫如能奏效，縱受痛苦猶不足惜。萬一再
數月未愈，何難誤了終身？日夜想來於心無主，特將情形轉
曹統新先生解決。此大事弟意以為先生能醫，則自携醫費

啓者予向操厨工於日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎將斷即求 林弼臣先生調治蒙敷以藥未旬日已全瘳具靈動亦如常予感先生施治之德謹誌數言爲先生頌并使世之有此患者知所問津焉耳 旅雲恩邑陳開敬頌

Kwong Chai Tong & Canton St. Vancouver B. C.

總理磋商決用唐藥該公司允肯願支藥費先生遂出其掌
先行整下腳眼永投內服外敷僅醫兩月步履安然如常
作似此報之我華醫理跌打用本固輕功效又快較勝西人
矣用登報端俾患跌打諸君知津而治焉





承印中西大小文小
 HO SUN HING
 Phone Sey. 1113
 438 Main St. VANCOUVER, B. C.



本軒精製
 中西字樣
 巴圖章及
 印色墨水
 登巴字粒
 如家同胞
 光顧價銀
 格外從廉





承印中西大小文小
 HO SUN HING
 Phone Sey. 1113
 438 Main St. VANCOUVER, B. C.



本軒精製
 中西字樣
 巴圖章及
 印色墨水
 登巴字粒
 如家同胞
 光顧價銀
 格外從廉

